

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN

Pamplona, un mes.. 1,25 ptas.
Fuera, trimestre. . 4 id.
Ultramar, semestre 15 id.
Extranjero, id. . 23 id.

Número suelto. . 5 céntimos.
Id. atrasado. 15 id.

PAGO ADELANTADO



ANUNCIOS

En 1.ª plana . 1 peseta línea
En 3.ª id. . 0,10 id. id.
En 4.ª id., como esquelas, co-
municados y reclamos, a pro-
pios convencionales.

Redacción y Administración

ESTAFETA 31

DIARIO CATÓLICO-FUERISTA

Argucias inútiles

Como ya dijimos, el señor Nocedal ha dedicado un artículo á comentar aquel reto que, repetidas veces, hemos dirigido al nocedalismo, invitándole á discutir serena y sosegadamente, como discuten los que sólo buscan la verdad, en un salón público ó en la prensa, de palabra ó por escrito, en forma que el lector ú oyente se entere de los razonamientos de una y otra parte, los puntos sobre que versan las diferencias que de ese partido nos separan, especialmente lo relativo á la union de los católicos y á la conducta de estos respecto del poder constituido, con la condicion de enviar, coleccionado, á Roma todo lo que en la discusion se aduzca, y procurar un fallo por el que sepamos cuál de las dos partes interpreta más acertadamente la doctrina y deseos de Leon XIII, cuál tiene criterio más ajustado á las enseñanzas, consejos y órdenes del Papa.

Y, segun tambien dijimos, y era de esperar, el Sr. Nocedal no acepta nuestra invitacion, proposicion, reto ó como quiera llamársele. Nuestros lectores, sin duda ó tal vez, desearán conocer las razones ó motivos que el Sr. Nocedal aduce para justificar su negativa; y nosotros nos complacemos en reproducir lo que á ese propósito dice, siguiendo una costumbre opuesta *per diametrum* á la de la prensa nocedalina, que tiene la de ocultar ó no reproducir lo que nosotros decimos.

Para que en ningun artículo del del señor Nocedal contra nosotros falten alguna falsedad y algun insulto gratuito, comienza diciendo que nosotros hemos telegrafado á los periódicos liberales (*risum teneatis?*) nuestro reto, y continúa afirmando que el Sr. Campion (*El Siglo Futuro*) lo repite tanto, porque nadie lo cree) ha hecho traicion á los integristas. Despues de lo cual, añade:

«Y es ingenioso, y respetuoso, y hábil, y discreto el recurso discurrido por el Sr. Campion para hacer hablar al Papa!

Porque si el Papa quisiera decirnos que nos hiciésemos alfonsinos, ó carlistas, ó monárquicos, ó republicanos, como ha dicho á los franceses que acepten la república, bien se puede asegurar que no esperaria á la temeraria audacia con que el Sr. Campion escogita medios para obligar al Papa á que hable: medios tan ridículos como audaces y tan necios é inútiles como ridículos, porque el Papa no habia de hablar y decir más ni menos ni otra cosa de lo que quisiera y debiera decir, y ya ha dicho, porque al Sr. Campion se le antojase hacerle hablar y decir otra cosa, y aunque los integros ó los carlistas fuesen tan irreverentes y tan tontos que quisiesen y creyesen obligar al Papa y ponerle en un brete con semejante... embajada.

Y suponer que ha dicho una cosa queriendo otra, ó que no lo ha dicho todo, y que hay que ir á obligarle á que nos descubra el fondo de su corazón como si estuviera engañándonos... es, más que irreverencia y más que nada, un disparate tal y tan grande, que aun en EL ARALAR y en el Sr. Campion parece imposible.»

Basta leer esto para observar cómo falsea el Sr. Nocedal nuestra in-

vitacion y su objeto. Consiste este, como todos los que lo han leído saben, en ver de averiguar si son los nocedalinos ó somos nosotros quien se ajusta mejor al pensamiento del Papa, quien interpreta mejor sus enseñanzas y realiza más exactamente sus recomendaciones y mandatos; y el Sr. Nocedal lo tergiversa diciendo que el objeto de nuestra invitacion es obligar al Papa á decir lo que no ha dicho y nosotros queremos que diga. Si el señor Nocedal procediera de buena fe, puesto á comentar nuestro reto, habria comenzado por reproducirle; pero entonces no hubiera podido presentarlo del modo conveniente para continuar embaucando á sus secuaces. ¿Verdad que el Sr. Nocedal es muy hábil?

Sino que de puro hábil se pasa de listo. Como lo prueban las siguientes palabras del artículo que comentamos:

«Es, simplemente, que el Sr. Campion y EL ARALAR no saben por dónde salir, y salen por ahí, como por los cerros de Ubeda.

Lo que le pasa á EL ARALAR es que no encuentra razones contra la evidencia; y para que sus escasos amigos no se enteren de lo que le pasa, nos reta y nos vuelve á retar....»

Donosa ocurrencia! A quién, fuera de sus secuaces, va á hacer creer el Sr. Nocedal que el presentarle la batalla del modo más conveniente para que nos aplaste, es buscar una salida, una escapatoria, á que nos obligan la falta de razones y la necesidad de que nuestros amigos no se enteren? ¿No cabe aplicar esto con más razon á las argucias del Sr. Nocedal? Verdaderamente la secta nocedalina comulga con ruedas de molino.

Prosiguen las argucias:

«El viaje del Sr. Nocedal á Andalucía ha retrasado la publicacion del folleto que contiene sus cartas al Sr. Orti y Lara. Allí tendrá EL ARALAR la mitad del reto; ponga él la otra mitad contestando, si puede, y luego envíe las dos mitades y someta el asunto al juicio de quien quiera, que nosotros ni nos hemos de defender, ni hemos de hacer caso de lo que EL ARALAR diga, ni tenemos para qué hablar más de asunto que está discutido, fallado y ya pasó en autoridad de cosa juzgada.»

Sobre esto debemos decir, en primer lugar, que las cartas del señor Nocedal al señor Orti y Lara son contestacion á dos folletos de este ilustre amigo nuestro; por lo cual lo procedente seria enviar á Roma, como nosotros hemos propuesto varias veces, esas cartas y esos folletos, con el objeto arriba indicado. El señor Orti y Lara está dispuesto á realizar este pensamiento; pero el señor Nocedal? ¿Que si quieres! El señor Nocedal no quiere ir á Roma, aunque lo aspen. Sabe lo que le sucedió á su *alter ego* La Verité. En segundo lugar diremos, que, como el lector recordará, EL ARALAR examinó las cartas susodichas, á medida que se fueron publicando, y señaló los principales sofismas y errores en ellas contenidos, sin que hasta la fecha haya rebatido ningun periódico nocedalino aquellas nuestras observaciones. Sin embargo el señor Nocedal, dando nueva prueba

de su amor á la verdad, termina diciendo:

«Pero no haga (EL ARALAR) el poco curioso papel que está haciendo, con dar voces de reto y desafío desde su camaranchon, como el enano de la venta, cuando todo el mundo sabe ya que está contestado, refutado, y tan maltrecho, que no hay quien acierte á replicar á nuestros razonamientos, citas y recuerdos incontestables y abrumadores.»

Con esto acaba y se queda tan fresco. Pero es lo que dirán las gentes desapasionadas: si tanta seguridad tiene el Sr. Nocedal de que sostiene la verdad y de que sus razonamientos son incontestables y abrumadores ¿qué perdería con abrumar con ellos á EL ARALAR, aceptando su reto? ni qué perdería con enviar los argumentos de una y otra parte á Roma, donde siempre se le da la razon al que la tiene?

No hay que darle vueltas.

El nocedalismo no se atreve á discutir con nosotros donde ó en forma que se nos oiga.

El nocedalismo (repetimos lo que antes dijimos) en sus luchas contra nosotros usa siempre el mismo procedimiento: desfigurar nuestras palabras, y atribuirnos conceptos que no hemos pronunciado, y ocultar las razones que damos.

Y es claro; semejante dialéctica no prospera cuando se oye á las dos partes.

El nocedalismo tiene horror á la verdad que defendemos y á la razon que nos asiste.

Por esto huye de la discusion y por esto nosotros le retamos de continuo, y sin éxito.

Al nocedalismo le repugna, le horroriza la idea de ponerse en peligro de saber qué juicio merecen en Roma sus ideas y conducta.

Con esto sólo *jam judicatus est*.

CRONICA RELIGIOSA

El coronel Jimenez de Sandoval, jefe de la columna que en la campaña de Cuba ha realizado una de las empresas más gloriosas de ella y desde luego la de más trascendencia, participa al ministro de la Guerra la victoria obtenida de la siguiente cristiana manera:

«Mi respetable general: Debido á la proteccion de Dios, tuvo la columna á mis órdenes la suerte de dar muerte en la accion de Dos Rios al agitador y propagandista incansable D. José Martí (que en gloria esté).»

La expresa y terminante declaracion del bravo coronel Sandoval afirmando debe su triunfo á la proteccion de Dios, es digna de un militar cristiano, y prueba que, gracias á Dios, la raza de los militares españoles de otros tiempos, tan valientes como cristianos, no se ha concluido todavía.

En Livorno se prepara el primer Congreso mariano que se celebrará del 18 al 22 de Agosto, presidido por el Cardenal-Arzbispo de Florencia y por el Obispo de la diócesis, con asistencia de los Arzobispos de Pisa, Luca y Sena y muchos otros Prelados italianos.

Habiendo prohibido el *maire* de Roubaix que el Santo Viático saliese en público por las calles de la poblacion, indignados los católicos acordaron celebrar una imponente manifestacion en que tomaron parte ocho mil ciudadanos. Con este motivo promovieron los sectarios un alboroto; el fabricante M. René Wibaux fué atacado por los socialistas, y poniéndose éstos al frente del motin dieron repetidos mueras á los clérigos y á los patronos. Así se ha comprobado cuán irreligioso es teórico y prácticamente el socialismo.

El emperador Francisco José ha escrito á

Su Santidad anunciándole una cuantiosa suscripcion para fundar en Roma un Seminario católico ruteno.

Con motivo de las solemnes fiestas que en conmemoracion del séptimo centenario de San Antonio de Padua tienen lugar en Lisboa, se celebra del 25 al 28 del corriente en esta ciudad un Congreso católico internacional.

Los ilustres nombres de los Prelados y demás personas de distincion que figuran en la Junta, son prenda segura de que el Congreso de Lisboa ha de ser de grande importancia y provecho en la defensa y propaganda de las enseñanzas católicas, y muy agradable á nuestro Santo Padre el Papa Leon XIII, que tanto recomienda estas Asambleas. El Cardenal-Arzbispo de Valencia asiste á las reuniones del Congreso.

Algunos periódicos católicos han publicado un oportuno y razonado artículo, cuya sustancia puede reducirse á la siguiente pregunta que en él se hace:

«¿Qué inconveniente puede tener el Gobierno en volver, en interés de la Religion, de la Historia y del Arte, á los conventos suprimidos y hoy restablecidos, sus documentos todos, que no sean títulos de propiedad de fincas ó derechos?»

Entendemos que ninguno.

LA GUERRA DE CUBA

Lo que dice el general en jefe

El general Martínez Campos, contestando á preguntas hechas por el Gobierno sobre el curso de las operaciones y carácter de la insurreccion, ha contestado que se extiende el mal y que por ahora limitará las operaciones á la defensa de poblados y fincas, reservándose las más activas y serias para despues de Octubre, cuando ya esté en la isla el cuerpo de ejército que se prepara.

A la vez que comunica estas desagradables noticias, parece que da á entender que tiene mejores impresiones respecto de las dificultades para dominar la insurreccion, y en esto, que no expresa con claridad, puede estar la verdadera importancia del despacho del general en jefe.

Del campo insurrecto

La prensa americana publica el siguiente telegrama:

Santiago de Cuba 12 de Junio.

Máximo Gomez ha llegado á Puerto Príncipe, y cruzado la frontera, á la cabeza de unos dos mil hombres, habiendo logrado librarse de las tropas del Gobierno que se habian enviado para detenerlo. La invasion de Puerto Príncipe significa que la insurreccion, que estaba limitada á la provincia de Santiago, va á reavivarse en el Oeste.

Centenares de cubanos se han unido á Gomez en Puerto Príncipe. El marqués de Santa Lucía ha tomado de nuevo las armas, y con él están varios diputados y jóvenes de buenas familias. El general Martínez Campos ha pedido tropas adicionales para reprimir este nuevo levantamiento.

Los revolucionarios están embargando las cosechas de café, cacao y tabaco en el interior y han prohibido á los hacendados que lleven sus productos al mercado.

El Gobierno está reforzando las fortificaciones de El Cristo.

—El gobernador Luque, de Santa Clara, está estableciendo una nueva línea estratégica militar en la frontera de la provincia, con objeto de impedir una invasion por los rebeldes de Puerto Príncipe.

—El titulado general Antonio Maceo destruyó el 6 de Junio el ferrocarril de Gibara, cerca de Auras, y saqueó al día siguiente á Santa Lucía y Fray Benito. Llevaba consigo 1.200 hombres.

Noticias diversas

Segun dice *El Dia*, restablecido de la grave enfermedad que le obligaba á regresar á la Peninsula, continuará el general Salcedo en el mando que desempeñaba en el ejército de Cuba.

—Hasta Setiembre, y cuando se envíen nuevos refuerzos á Cuba, no irá ningun teniente general al frente de las fuerzas.

—Por el ministerio de la Guerra se ha remitido á Cuba una marmita de campaña que el inventor dedica al general Martínez Cam-

y D. Andrés Velasco Fernandez, respectivamente.

El *Liberal Navarro*, dando un paso en lo referente a gestiones que ha recomendado *El Eco*, propone que la Diputación y todos los ayuntamientos interesados, especialmente el de Pamplona, soliciten del ministerio de la Gobernación el establecimiento de la estafeta ambulante en el tren mixto de Pamplona a Zaragoza y la llegada del correo de Madrid a esta ciudad por la línea del Norte.

Habiendo dicho más de una vez que ambas reformas nos parecen sumamente convenientes, por no decir necesarias, casi es innecesario añadir que hacemos nuestra la indicación de *El Liberal Navarro*.

La guardia civil de Puente la Reina ha detenido y puesto a disposición del Juzgado municipal de dicha villa a Dionisio Troncoso y Cornelio de Gracia, presuntos autores del hurto de 2 billetes de 25 pesetas perpetrado el día 25 dentro del coche que recorre el trayecto de esta capital a dicha villa, contra el vecino de Arre D. Santiago Alfonso, que se dirige a su pueblo.

Ayer a la una y media de la tarde falleció el inventor de la sucursal del Banco de España en Pamplona D. German de la Cámara y Argüeso. R. I. P.

Dícese que en la solemne función que se celebrará en la parroquia de San Miguel de la ciudad de Estella en honor del Sagrado Corazón de Jesús, predicará el elocuente orador sagrado Ilustre señor Dr. D. Eustaquio Iruñain, canónigo magistral de la catedral de Ciudad Real, quien, desde hace días, se halla en Pamplona, su pueblo natal.

Ayer se verificó el arriendo de los portazgos provinciales, quedando sin arrendar tan solo cinco ó seis de ellos.

Tanto en las subastas a pliego cerrado como en las verificadas a viva voz las adjudicaciones se hicieron por cantidades superiores a las fijadas con tipos.

Respecto de algunos portazgos la mejoría fué muy considerable.

El Consejo de Instrucción pública ha informado, según dice un periódico local, en el sentido de que procede acceder a lo solicitado por la Excm. Diputación de Navarra, que pide que el Sr. Carceller ejerza la cátedra de dibujo del Instituto provincial.

En la tarde del 25 del actual fué hallado en una regata del campo de Echarren (Araquil) el cadáver de Antonio Bengochea Gurbindo, de 83 años de edad.

Se supone que la muerte fué casual, pues el desgraciado se dirigía a su domicilio de Eguizarreta y al pasar la regata no pudo fijar el pie en las piedras que hay en el centro, a causa de su poca vista y cayó al agua. R. I. P.

Un artista pamplonés

Por periódicos de Nápoles, Milan y Constantinopla sabemos que el joven tenor pamplonés de ópera D. Manuel Huarte, hijo de uno de los directores del Colegio de Huarte Hermanos ha alcanzado en esas poblaciones durante la última temporada verdaderos triunfos artísticos.

Como muestra de lo que esos periódicos dicen (pues no podemos reproducirlos todo) consignamos que según *Il Relatore*, de Nápoles, el señor Huarte, cuyas condiciones artísticas encómic, hace recordar a los artistas eminentes que han actuado en aquel teatro, y recibe continuas ovaciones. Lo mismo, en sustancia, dicen otros periódicos de aquella capital y *La Revista Teatral* de Milan.

No son menos expresivos los elogios que a nuestro paisano tributa la prensa de Constantinopla. *La Italia Artistica* dice entre otras cosas:

«Este joven artista ha tenido el honor de ser llamado por el sultan, a presencia del cual cantó el duo de la *Traviata* y la romanza *Dei miei Colleuti spirti*, entusiasmando al escogido auditorio, siendo felicitado calurosamente por S. M. y recibiendo, en prueba, un espléndido regalo, que le fué ofrecido y entregado por un secretario ó intérprete, al mismo tiempo que le felicitaba en nombre del soberano y le presentaba el nombramiento de primer tenor de Corte.

Sabemos, por último, que viene recibiendo numerosas y significativas distinciones, raras vez concedidas a artistas, alguna sin precedente. Entre otras tuvo el alto honor de ser recibido al gran besamanos del Bairan (Pascua turca), la de ser condecorado con la *medalla del mérito artístico imperial*, y haber sido nombrado *caballero oficial del Orden del Mechidié*.

Celebrando estos triunfos de nuestro paisano, le enviamos sincera felicitación, extensiva a su distinguida familia.

Noticias enteramente fidedignas nos obligan a llamar la atención de quien corresponda sobre lo que ocurre con el ganado de cerda en los pueblos de esta comarca.

Según esas noticias, se ha desarrollado una enfermedad contagiosa de tal manera y en tal intensidad que son muchos los cerdos ataca-

dos y de los invadidos pocos ó ninguno resiste a la enfermedad.

Hay casas en que han muerto todos los que habian.

Los perjuicios que esto ocasiona a las familias que se dedican a esa clase de ganado, son considerables.

Estamos seguros de que el señor gobernador civil y el señor subdelegado de veterinaria del partido prestarán a este asunto la atención que merece.

En la parte del Arga próxima al camino de la estación del ferrocarril se ahogó ayer un hombre, al parecer, jornalero. R. I. P.

Aplaudimos el acuerdo, adoptado ayer por nuestro Ayuntamiento, de gestionar lo que en otro lugar indicamos respecto a los correos.

Un percance que no sabemos en que consistió, ocurrido ayer tarde en la tubería de las aguas de Arteta, cerca del portal de San Nicolás, fué causa de que el agua saliese en abundancia a la superficie y se extendiera por todo aquel sitio.

Anteayer se verificó en Tafalla una importante reunión de médicos y farmacéuticos, y en ella fué aprobada una memoria que presentó nuestro querido amigo el Dr. Baranguan, farmacéutico de Sesma.

Está bastante animado el abono a localidades de la plaza de toros para las próximas corridas.

Relacion nominal de las alumnas de la Escuela de Artes y Oficios que han merecido la calificación de *Sobresaliente* en el curso académico de 1894-95.

Dibujo de figura.—2.ª sección.—*Sobresaliente* doña Josefina Ortigosa.

1.ª sección.—*Sobresaliente* D.ª Juana Parra, D.ª Villar Arijita, D.ª Higinia Atondo, doña Teresa Abalos.

Dibujo de adorno.—2.ª sección.—*Sobresaliente* doña Tomasa Salvatierra.

Colorido.—*Adorno y flores.*—*Sobresaliente* doña Josefa Erviti, D.ª Josefa Zanjul.

Dibujo de aplicación al bordado.—*Sobresaliente con mención honorífica* D.ª Casimira Gorriñ.—*Sobresaliente* D.ª Joaquina Salcedo, D.ª María Andrés, D.ª Maximina Aizpun, D.ª María Salvatierra.

Adorno.—1.ª sección.—No se ha adjudicado ningún sobresaliente en esta sección.

Dibujo de paisaje.—*Sobresaliente* D.ª Cándida Uria, D.ª Cándida San Martín, D.ª Soledad Gomez.

Dibujo de aplicación al bordado.—*Sobresaliente con mención honorífica* D.ª Antonia Cabasés.—*Sobresaliente* D.ª Sixta Beloso, D.ª Jacoba Casiriain, D.ª Consuelo Rodríguez, D.ª Justa Ciauriz, D.ª Gabina Ezquerro, D.ª Pilar Ribas.

1.ª sección.—*Sobresaliente* D.ª Felipa Iriarte, D.ª Isabel Rota, D.ª Micaela Isturiz, D.ª Mercedes Jabieres.

Dibujo de aplicación al bordado.—*Sobresaliente* D.ª Ramona Astrain, D.ª Basilia Martínez, D.ª Vicenta Arbizu, D.ª María Iribarren, doña María Rivas.

1.ª sección.—*Sobresaliente* D.ª Nicanora Aguinaga, D.ª Concepción García, D.ª María Arizmendi, D.ª Teresa Andueza, D.ª Apolinaria García.

El número de alumnas matriculadas ha sido este año el de 178.

Servicio militar para el día 28

Parada.—América único turno. (Artillería San Bartolomé.)

Jefe de día.—D. Feliciano Hernandez, Coronel de Constitución.

Hospital y provisiones.—Cantabria 6.º capitán.

Vigilancia.—Los cuerpos de la guarnición.

Traje.—De diario.

Imaginaria de Jefe de día.—D. Tomás García, Coronel de América.

Precio del oro.

Buenos Aires 26.—Servicio especial de la Agencia Fabra.—Precio del oro en el día de ayer, 348.

Sección religiosa

San Sereno, y compañeros mártires

Fuó natural este Santo de Galicia, y habiendo perdido a su padre martirizado por la fe de Jesucristo que profesaba, y que tuvo buen cuidado de enseñar a sus hijos, se fué con otro hermano suyo a Alejandría con el fin de recibir la instrucción de Orígenes.

El emperador Severo comenzó a perseguir a los cristianos, y los primeros presos que hizo por la fe, fueron los discípulos de aquel insigne filósofo nuestro Santo con Plutarco, Heráclides, Eron, Rayda y Potamierna vírgenes, y Marcela su madre.

Todos padecieron cruellísimos tormentos con cuyos rigores entregaron sus almas al Criador el 23 de Junio del año 205.

Viernes.—*Santos Leon y Pablo, Ireneo, obispo, Plutarco, Heráclides y Marcela, mártires, Benigno, obispo, y Argimiro, monje.*

Ayuno con abstinencia de carne.

En San Saturnino.—A las diez se expondrá S. D. M., Misa solemne, novena al Sagrado Corazón de Jesús, y Reserva.

En San Agustín.—A las seis y media se expondrá el Santísimo para las Cuarenta Horas. A las siete y media visita, plática, novena a San Luis Gonzaga y Reserva.

En Santo Domingo.—A las ocho de la tarde, novena al Corazón de Jesús.

En San Ignacio.—A las seis y media de la tarde, ejercicio del mes de Junio.

En San Pedro.—A las siete de la tarde, novena a Nuestra Señora del Río.

APOSTOLADO DE LA ORACION

ORACION COTIDIANA PARA ESTE MES.

¡Oh Jesús mío! por medio del Corazón inmaculado de María Santísima os ofrezco las oraciones, obras y trabajos del presente día, para reparar las ofensas que se os hacen, y por las demás intenciones de vuestro Sagrado Corazón.

Os las ofrezco especialmente, para lograr que vuestro Corazón reciba en la Eucaristía nuevos tributos de adoración y amor por un número cada vez más crecido de fervorosos adoradores.

PROPÓSITO.

Fomentar con limosnas y personalmente el culto eucarístico, sobre todo en las iglesias pobres.

Ultima hora

TELEGRAMAS

(DE NUESTRO SERVICIO PARTICULAR)

Ya se arreglará

Madrid 27 (9 n.)

El dictámen de la comisión del Senado suprime varios artículos aprobados por el Congreso que aumentaban los derechos sobre los alcoholes, petróleos y carbones extranjeros.

Se anuncia que la comisión mixta tropezará con serias dificultades.

Guerra de Cuba

Madrid 27 (11 n.)

Un telegrama oficial comunica que el general Navarro ha batido en Santiago a una partida insurrecta matándole 13 individuos.

En nuestra fuerza resultaron siete heridos.

El regimiento de San Fernando ha tenido entusiasta despedida en Madrid.

ANUNCIOS

Sustitutos

El que necesitare puede dirigirse a Manuel de la Huerqa, calle de San Gregorio número 28, 1.º, Pamplona.

OFICIO PARVO CARMELITANO

para uso de los terciarios y cofrades de Nuestra Señora del Carmen, conforme al Ritual de la Iglesia de Jerusalem y del Santo Sepulcro, que por gracia de la Santa Sede signen los carmelitas, con el texto latino y la traducción castellana. Se vende a 1'50 pesetas.

Arenas de oro

Recopilación de consejos para la santificación y la dicha de la vida. Obra aprobada y recomendada por varios Obispos. Precio 2 pesetas. Se vende en esta librería.

SOMBREROS

PARA SEÑORES SACERDOTES

De Lyon extra, 20 pesetas.

De " 1.ª 15 "

De " 2.ª 12 "

Bonetes, solideos y casquetes, precios económicos.

5, CALCETEROS, 5—PAMPLONA

MARÍA AL CORAZON DE LA DONCELLA

bajo el nombre de *Imelda*, ó sean coloquios íntimos en los cuales la Santísima Virgen propone al corazón de la doncella, por espacio de un mes, máximas importantes.

Precio 1'75 pesetas. Lo tenemos en esta librería.

MANUAL PRACTICO DEL PÁRROCO NUEVO

por José Frassinetti. Consta de tres partes. La primera trata de los deberes del párroco. La segunda de los Sacramentos. La tercera de la práctica de algunas virtudes más necesarias. Un tomo en 8.º mayor 250 pesetas en rústica y 8'50 en pasta. Dirigirse a esta casa.

L. Dutor,

CIRUJANO-DENTISTA

Siempre garantiza la perfecta prononciación y masticación con sus dentaduras artificiales.

8, PLAZA DEL CASTILLO, 8

PREPARACION PARA LA MUERTE

ó consideraciones sobre las verdades eternas, útiles a los fieles para meditar y a los sacerdotes para el púlpito, por San Alfonso María de Liguorio. Precio 2'50 pesetas. De venta en esta casa.

Pianos

Se alquilan nuevos desde 10 pesetas mensuales y se venden al contado y a plazos.

Música barata de todas las ediciones así como métodos de solfeo y demás ramos de la enseñanza musical.

Armoniums, instrumentos de banda y orquesta. Guitarras, bandurrias y accesorios de todos precios.

Cuerdas armónicas; por mayor grandes descuentos.

Papel de música de 1.ª clase en todos tamaños y pautas a 0,15 y 0,20 pesetas cuádrnillo.

Estanislao Luna, Constitución 39, Pamplona.

OBRAS LITÚRGICAS

Se ha recibido en la Administración de este periódico una buena remesa, editadas en los acreditados establecimientos de Ratisbona, Tournay y Malinas.

MISALES, diversas encuadernaciones, desde 40 a 60 pesetas.

BREVIARIOS en cuatro tomos, desde 25 hasta 60 pesetas. En dos tomos, a 25 pesetas. De viaje, a 18 y 20 pesetas.

DIURNOS, de 5 a 8 pesetas.

RITUALES, varios tamaños, de 5 a 14 pesetas.

SEMANILLAS para las octavas de Navidad, Epifanía, Semana Santa, Pentecostés, Corpus, y Todos los Santos.

Oficio votivo, Oficio de difuntos, Libro de difuntos y Vade mecum.

Frontuario y Manual litúrgico (Solans.)

Reclinatorio

para la visita del Santísimo Sacramento, por Monseñor de Segur, con varios ejercicios de piedad para la santa Misa y Sacramentos.

Precio 65 céntimos de peseta en rústica y 1'15 encuadernado.

BIBLIOTECA MORAL Y AMENA

Colección de novelitas, profusamente ilustradas, debidas a la pluma del célebre canónigo alemán D. Cristóbal Schmid.

Hasta el presente se han publicado (con censura eclesiástica) los cuatro tomos siguientes:

- 1.—Un día de felicidad.
- 2.—El niño perdido.
- 3.—No me olvides.
- 4.—Huevos de Pascua.

Cada tomo, magníficamente encuadernado, véndese a 50 céntimos de peseta.



Papel de música

CLASE SUPERIOR

RAYADO ESMERADÍSIMO

En los establecimientos de D. Narciso Rada, (San Agustín 8) y Erice y García (Estafeta 31) hay surtido de las clases siguientes:

Rayado en folio y apaisado, de 8, 10, 12, 14, 20 y 24 pentágramas. A 20 céntimos cuádrnillo.

En 4.º, de 8, 10 y 12. A 10 cént. cuádrnillo.

El papel es de hilo, 1.ª clase, de una de las más acreditadas fábricas.

Se imprime toda clase de música y se proporcionan las obras de que no haya existencias.

No se sirve pedido a que no acompañe su importe ó la órden de pago en esta ciudad.

INSTRUCCION PRACTICA

para los confesores principiantes en su ministerio, dividida en dos partes. Obra utilísima también para los catequistas, escrita por el sabio y erudito sacerdote D. Felipe M.ª Salvatori, Misionero italiano, traducida al español de la 5.ª edición italiana por el presbítero D. J. C.

Se vende a 3 pesetas, encuadernado, en la Administración de este periódico.

LA VERDADERA

Medalla electro-magnética Carolus

Las personas que deseen adquirir la medalla indicada, podrán hacerlo por igual precio que en Barcelona, en la Administración de este periódico. Su precio, 5 pesetas.

IMPRENTA DE ERICE Y GARCÍA

Estafeta 31

Dr. KLEIN

AUTOR DE LAS PASTILLAS NIELK

ANEMIA PASTILLAS FOSFATADAS Dr. KLEIN

DEBILIDAD, CONSUNCIÓN, RAQUITISMO, ESCRÓFULA, CONVALESCENCIA, EMBARAZO, DENTICIÓN, TISIS, &c.
Estas pastillas pueden tomarse solas ó también disueltas en agua formando solución de fosfato de cal. Ventajas que tienen sobre los otros preparados de cal: 1. Ser completamente asimilables (digeribles); 2. No contener nada de hierro, así es que deben tomarse los enfermos predispuestos á congestiones é irritaciones pulmonales y bronquiales, á quienes tanto perjudican los preparados que contienen hierro; 3. Estar dosificadas con exactitud; 4. Conservarse indefinidamente; y 5. Ser el preparado de cal más económico, pues contiene doble cantidad de fosfato de cal que los que se venden á mayor precio.

ASMA LICOR ANTIASMÁTICO DEL Dr. KLEIN

CURACIÓN DE LA ASMA. Cura el asma atacando las causas productoras del mal. GOTAS CALMANTE DEL Dr. KLEIN

TOS PASTILLAS PECTORALES DEL Dr. KLEIN

Eficaz remedio para combatir y calmar toda clase de tos, por rebelde y crónica que sea. No contienen opio ni morfina.

Ejercicio de perfección y virtudes cristianas por el V. P. Alonso Rodríguez, de la Compañía de Jesús. Nueva edición ajustada á la que en 1615 salió en Sevilla revisada de nuevo por el mismo autor. Seis tomos en 8.º, encuadernados en tafete, 9 pesetas. Encuadernados en tres volúmenes, 8,25 pesetas.

TALLER DE RELOJERÍA

DE

SANTIAGO MARFAGON

Mercaderes 12, Pamplona

TARIFA DE PRECIOS DE LAS COMPOSTURAS

RELOJES FINOS	Pesetas	RELOJES ORDINARIOS	Pesetas
Relojes ingleses, limpieza	3	Repaso	1,75
Sonerías de pared y sobremesa, limpieza	7	Limpieza.	2
Sonerías de cabecera, limpieza	7,50	Muelle real (cuerda)	2
Cronómetros, limpieza.	8	Un rubí (centro)	2
Repetición de bolsillo de cuarto y minuto	10	Espiral (pelo)	2,50
		Arbol de volante	4
		Cilindro.	5
		Muelle de salto.	1,25
		Eje de rueda (piñon).	3
RELOJES DE CUADRO			
Limpieza.	3	De sobremesa, limpieza.	5
Repaso.	2	Repaso	2
Reguladores, limpieza.	3	Alemanes, limpieza.	2,50
Repaso	2	Repaso	1,50

Calle Mercaderes 12, Pamplona.

COPIAS OLEOGRAFICAS

de cuadros de los más afamados pintores premiados en varios concursos y exposiciones

- Sagrado Corazon de Jesús**, por el P. Morell, de la Compañía de Jesús, tamaño 92 por 64 centímetros. Precio, 7 pesetas.
 - Sagrado Corazon de María**, por el P. Morell, tamaño 92 por 64 centímetros. Precio, 7 pesetas.
 - Purísima Concepcion**, por Murillo, tamaño 89 por 62 centímetros. Precio, 5 pesetas.
 - La Sagrada Familia**, por Rafael, tamaño 90 por 64. Precio, 5 pesetas.
 - Jesús ante Pilatos** y su sentencia. Mide 109 por 74 centímetros y se vende á 10 pesetas.
 - San Francisco de Asís**, tamaño 52 por 68 centímetros. 2,50 pesetas.
 - La Sagrada Familia**, igual tamaño y precio que San Francisco.
 - La aparición del Niño Jesus á San Antonio de Padua**, de Murillo, tamaño 58 por 78 centímetros. Precio 2,50 pesetas.
 - San José**, por Murillo, tamaño 88 por 60. Precio, 5 pesetas. Tambien hay existencias de otra imagen del Santo, que se vende á 4,50 pesetas.
- Se venden en la Administracion de este periódico, Estafeta 31.

LA SANGRE ES LA VIDA!

Numerosas Medallas de Oro y Diplomas de Honor

EL GRAN PURIFICADOR DE LA SANGRE

Rob Lechaux con los Zumos Vegetales

de BERROS y ZARZAPARILLA Roja concentrados

Hallase en las Principales Boticas. — Venta al por Mayor: MARIO LECHAUX, Farmacéutico, 164, rue Ste-Catherine, BORDEAUX

PLIEGOS DE ESTAMPAS

que contienen de 50 á 200 y más cromos cada uno. Se venden á una peseta en la Administracion de este periódico.

LIBROS PARA ESCUELAS

En esta casa se han puesto á la venta, á precios muy arreglados, algunas de las obras que más aceptación han tenido por parte del Magisterio español y americano. Todos estos libros, editados por la acreditada casa Hijos de Santiago Rodriguez, de Burgos, han merecido por sus excepcionales condiciones pedagógicas, morales y materiales, ser aprobados por R. O. y recomendados por la Autoridad eclesiástica. Hé aqui los precios de algunos de ellos:

	Pstas.		Pstas.
Silabario San Antonio, en cartulina.	0,60 docena	Martinez de la Rosa, id.	9 docena
Catecismo por Astete, en id.	0,60 »	Urbanidades por A. S., id.	3 »
Tablas de sumar, restar, etc., en rústica.	0,50 »	Lecturas morales, id.	10 »
Libro segundo, encuadernado.	4 »	Festividades de la Iglesia, id.	10 »
Método nuevo por Besson, id.	5 »	Geometría, Paluzie, id.	9 »
El primer libro por id., id.	5 »	Carteles Flores, en papel.	2,50 colecc.ª
Fleuri, Catecismo histórico, id.	3,60 »	Id. id. encartonados.	9 »
Amigo de los niños, id.	3,60 »	Colecciones muestras.	2,25 una
Fábulas de Iriarte, id.	4,50 »	Papel pautado.	4,50 resma
Id. de Samaniego, id.	4,50 »	Papel blanco, 3.ª	6 »
Juanito, id.	9 »	Cajas plumas, Eguren.	1 caja
Hist.ª sagrada de Loriquet, id.	6 »	Paquete yeso.	0,75 paquete
Nociones Aritmética, Fernandez, id.	10 »	Cajas de yeso.	2 caja
Compendio, id., id., id.	6,50 »	Paquetes tinta.	0,75 paquete
Libro de los deberes, Caballero, id.	11,50 »	Tablero contador.	11 uno
Geografía, Sanchez Morate, id.	7 »	Tela para encerados una cara.	3,50 vara
Epítome, Academia, id.	10 »	Encerado cuadrado una vara.	6 uno
Gramática de Herranz, id.	10,50 »	Coleccion grandes tablas.	2 una
Páginas de la infancia.	10 50 »	Cuentos morales para los niños	0,10 uno
Historia de España, Ibo Alfaró, id.	9,50 »	Obligaciones del hombre, encuadernadas.	3 docena
Geografía pequeña, Paluzie, id.	9 »	Cajas de 12 pizarrines.	0,25 una
Guía del artesano, id.	11 »	Tinteros de plomo sin tapa.	3,50 docena
Viaje infantil, id.	9 »	Id. id. con id.	5 »
El Previsor, id.	11 »	Libros de asistencia de 50 hojas	2,25 uno
		Id. id. 100 id.	3,50 »
		Id. de matrícula de 50 id.	2,25 »
		Id. id. 100 id.	3,50 »

CARBONCILLO, PIZARRAS Y PIZARRINES.

Depósito en Pamplona: Imprenta y Librería, Estafeta 31

VISITAS AL SANTÍSIMO, Á LA VÍRGEN Y Á SAN JOSÉ

Hay varias clases que se venden á 4, 5, 6 y 10 reales, y en letra gorda á 6, 8, 10, 12 y 25 reales. Los pedidos á la Administracion de este periódico.

ANO CRISTIANO Ó EJERCICIOS DEVOTOS PARA TODOS LOS DIAS DEL AÑO

Escrito en francés por el P. Juan Croiset de la Compañía de Jesús, y traducido al castellano por el P. José Francisco de Isla de la misma Compañía. Adicionado con las vidas de los Santos y festividades que celebra la Iglesia de España. Última y completa edición, esmeradamente corregida y nuevamente adicionada con el Martirologio romano íntegro, los Santos recién aprobados, y un índice alfabético de los nombres de todos los Santos que pueden imponerse á los bautizandos.

Esta obra contiene en los doce tomos primeros las vidas de los Santos de que reza la Iglesia: y en los demás se encuentran explicadas las dominicas del año y días de Cuaremas. La obra muy instructiva y piadosa. San Francisco de Sales decía, que la diferencia que vemos de la música puesta en nota á la cantada, es la que va del Evangelio á la vida de los Santos; pues que en la vida de los Santos se ve el Evangelio práctico.

Consta la obra de diez y seis tomos en 8.º mayor y se vende en la Administracion de este periódico á 40 pesetas encuadernada en tafete.

OBRAS DE LA LIBRERÍA RELIGIOSA DE BARCELONA

Siempre hay existencia, á los mismos precios de venta que señala el catálogo de dicha casa, de las siguientes:

	Pesetas
Estudios filosóficos sobre el cristianismo 3 tom.	9
Fabiola: por el Cardenal Wissemann, en tela	2,25
Las horas serias de un jóven	1,25
Llave de oro ó serie de reflexiones que para abrir el corazon cerrado de los pecadores ofrece á los confesores nuevos el P. Claret	1,75
Manual de piedad, en relieve	1,50
La devoción al S. C. de Jesús, por Croiset, 2 t.	3
Introducción á la vida devota, por S. F.º Sales.	1,50
Guía de pecadores, por el P. Granada, 2 tomos.	3
Combate espiritual, por el P. Escupoli, 2 tom.	3
Entretenimientos espirituales de San Francisco.	2,50
Historia universal de la Iglesia (Alzog) 4 tom.	11
Id. eclesiástica de España (Lafuente) 4 tom.	11
Colección de pláticas dominicales (Claret) 7 tom.	15,75
Ejercicios de San Ignacio de Loyola (Claret).	1,75
Id. id. id. (Ibargüengoitia) 2 t.	3
Curso de ejercicios espirituales por el P. Gual.	1,75
Diferencia entre lo temporal y lo eterno	2,50
Manual de meditaciones, por el P. Villacastin	1,15
El Directorio ascético (Scaramelli) compendiado	2,50
El espíritu de San Francisco de Sales	2,50
Quadrupani, documentos para tranquilidad de las almas timoratas	1
Camino recto y seguro para llegar al cielo.	1,25
El mismo, aumentado con la Semana Santa	1,50
Las Glorias de María, por S. A. M.ª de Ligorio	2,25
Ejercicio de perfección y virtudes cristianas, 3 t.	8,25
De la imitación de Cristo (Kempis) relieve	1,50
Visitas al Smo. Sacramento, á María Santísima y á San José, para todos los días	1
Meditaciones para señoritas, en relieve.	1,50
Un mes consagrado á María.	1,15
Tratado de la tribulación por el P. Rivadeneira.	1,50
Tratadito sobre las pequeñas virtudes.	0,30

BIZKAYA POR SU INDEPENDENCIA

Arana eta Goiri'tarr Sabin

Este libro que con el título de "Glorias pátrias", se divide en cuatro capítulos Arrigorriaga, Gordexola, Otxandiano y Mungia, contiene tambien varias notas, y se vende á una peseta en la Administracion de este periódico.